COMMISSIE

AANBEVELING VAN DE COMMISSIE

van 27 april 1973

aan de Regering van Denemarken over het ontwerp van een besluit ter uitvoering van Verordening nr. 117/66/EEG en Verordening (EEG) nr. 1016/68

(73/157/EEG)

De Permanente Vertegenwoordiging van Denemarken heeft de Commissie bij een brief van 5 februari 1973 de tekst toegezonden van het ontwerp van een besluit houdende bepalingen ter uitvoering van Verordening nr. 117/66/EEG van de Raad van 28 juli 1966 betreffende de invoering van gemeenschappelijke regels voor het internationale vervoer van personen over de weg met autobussen (1) en Verordening (EEG) nr. 1016/68 van de Commissie van 9 juli 1968 betreffende de invoering van modellen van de controledocumenten, bedoeld in de artikelen 6 en 9 van Verordening nr. 117/66/EEG van de Raad (2).

Deze toezending vormt een raadpleging als bedoeld in artikel 10 van Verordening nr. 117/66/EEG van de Raad, waar artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 1016/68 overigens naar verwijst.

De Commissie neemt nota van het feit dat het Deense ontwerp van besluit voorziet in de uitvoeringsmaatregelen die de Lid-Staten ingevolge voornoemde verordeningen van de Raad en de Commissie verplicht zijn te nemen. Deze maatregelen moeten, voor wat betreft Verordening nr. 117/66/EEG, onder meer betrekking hebben op de organisatie, de procedure en de controlemiddelen, alsmede op de voor inbreuken geldende sancties, en, voor wat betreft Verordening (EEG) nr. 1016/68, op de geldigheidsduur van het reisbladenboekje en het gebruik en het bewaren van het origineel alsmede van de doorslag van het reisblad; zij kunnen eveneens betrekking hebben op het eventuele viseren van het reisblad door de met de controle belaste ambtenaren.

1. De Commissie merkt op dat het ontwerp van besluit bepalingen bevat die reeds in beide voornoemde verordeningen van de Gemeenschap voorkomen.

De bepalingen van deze verordeningen zijn krachtens artikel 189 van het Verdrag rechtstreeks toepasselijk in de Lid-Staten en zijn in Denemarken op 1 januari 1973 in werking getreden. Zij dienen bijgevolg niet in nationale dwingende voorschriften te worden opgenomen. Dit zou overigens aanleiding kunnen geven tot misverstand over de inwerkingtreding of de rechtstreekse toepasselijkheid van de verordeningen van de Gemeenschap als zodanig. De — zelfs gedeeltelijke — opneming van bepalingen van een verordening van de Gemeenschap in nationale dwingende voorschriften zou ten hoogste kunnen worden toegestaan indien dat noodzakelijk zou zijn om die bepalingen begrijpelijk te maken voor de betrokkenen.

Derhalve beveelt de Commissie de Deense Regering aan om in het ontwerp van besluit de volgende bepalingen, waarvan de opneming niet gemotiveerd is, weg te laten:

Artikel 7

„De originele reisbladen van het reisbladenboekje kunnen worden verwijderd. Ieder reisblad moet in het voertuig aanwezig zijn gedurende de gehele reis waarvoor het is uitgeschreven."

Artikel 8

„Het reisblad moet op verzoek van de met de controle belaste ambtenaren worden getoond."

2. De bepalingen van artikel 9 en 10 van het ontwerp van besluit hebben betrekking op de controle en de voor inbreuken geldende sancties. Krachtens beide voornoemde verordeningen van de Gemeenschap moet in de door de Lid-Staten vast te stellen bepalingen betreffende de controle en de sancties naar deze verordeningen worden verwezen. De Commissie beveelt de Deense Regering aan om de bepalingen van artikel 9 en 10 dienovereenkomstig aan te vullen.

3. De overige bepalingen van het ontwerp van besluit voldoen naar de geest en naar hun algemene inhoud aan de eisen van beide voornoemde verordeningen.

Gedaan te Brussel, 27 april 1973.

Voor de Commissie
De Voorzitter
François-Xavier ORTOLI

(1) PB nr. 147 van 9 8. 1966, blz. 2688/66.
(2) PB nr. L 173 van 22. 7. 1968, blz. 8.